

ライオン CM字幕に挑戦＋ 字幕放送・解説放送・手話放送の現状

ライオンが字幕付きCMを11月全国放送——2010年はテレビCM史に刻まれる年だ。少なくとも本誌はそう刻んだ。そこで、ライオンのCM字幕の取り組みを紹介するとともに、NHKの公共放送としての自負として先頭を切る字幕放送・解説放送・手話番組の取り組みを取材した。



<字幕入りCM>

この冬も
お湯で手かさかさかな？

ライオンが全国放送したCM字幕画面 (提供:ライオン(株))

特別レポート NHK ～生字幕放送・解説放送・手話番組の現状▶ P.32～P.34

編集部レポート 日本のテレビ放送で字幕放送・解説放送・手話放送はどこまで来たのか。▶ P.43～45

技術提案 リアルタイム・ルビ付き字幕・副字幕の提案▶ P.48～P.49

技術提案 アストロデザインが字幕監視モニターを提案▶ P.50～P.51